

SB20-RSE07-4x

Français

Matériel inclus avec n° d'article :

Clé à fourche SW : 12
Clé pour ER11
2x Vis M5x40

BRC 421 210 12
7113.11000
D912 5x40

Informations :

Fréquence de rotation maximum : 30'400 [rpm]
Diamètre maximum d'outil : Ø7 [mm]
Couple maximum de coupe : 2 à 3,4 [Nm]
Rapport entrée-sortie: I/O = 1/3.8

Remarque :

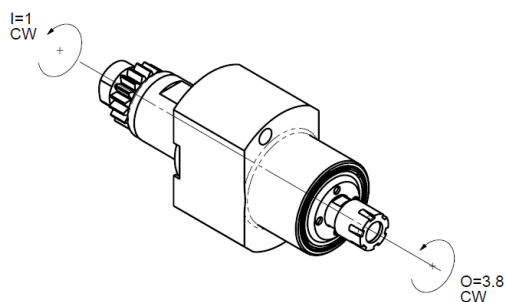
Toute les vis de fixation doivent être serrées selon les couples indiqués dans le tableau ci-dessous.

Qualité standard : **8.8**

Couples de serrage recommandés pour vis et écrous

Diamètre	Couple de serrage en [Nm]			
	Classe 5.8	Classe 8.8	Classe 10.9	Classe 12.9
M2	0.22	0.35	0.49	0.58
M3	0.77	1.2	1.7	2.1
M4	1.8	2.9	4	4.9
M5	3.6	5.7	8.1	9.7
M6	6.1	9.8	14	17
M8	15	24	33	40

NOTE : Ne jamais utiliser le porte-outil avec des positions vides.



English

Material included with item n° :

Open-end wrench SW : 12
Wrench for ER11
2x screw M5x40

BRC 421 210 12
7113.11000
D912 5x40

Information :

Maximum rotation frequency: 30'400 [rpm]
Maximum tool diameter: Ø7 [mm]
Maximum cutting torque: 2 to 3.4 [Nm]
Input-output ratio: I/O = 1/3.8

Note :

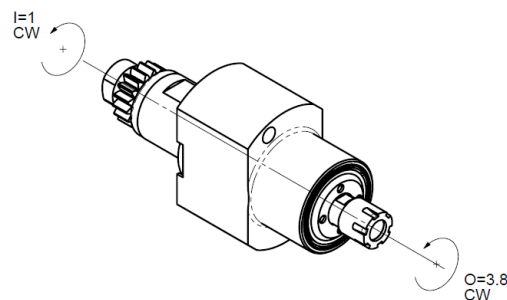
All fixing screws shall be tightened to the torques specified in the table below.

Standard quality : **8.8**

Recommended torque for screws and bolts

Diameter	Tightening torque [Nm]			
	Class 5.8	Class 8.8	Class 10.9	Class 12.9
M2	0.22	0.35	0.49	0.58
M3	0.77	1.2	1.7	2.1
M4	1.8	2.9	4	4.9
M5	3.6	5.7	8.1	9.7
M6	6.1	9.8	14	17
M8	15	24	33	40

NOTE : Never use the tool holder with empty positions.



SB20-RSE07-4x

Deutsch

Einrichtung des Werkzeughalters

Schlüssel in Gabeln SW : 12
Schlüssel für ER11
2x schraube M5x40

BRC 421 210 12
7113.11000
D912 5x40

Informationen:

Maximale Drehfrequenz: 30'400 [U/min].
Maximaler Werkzeugdurchmesser: Ø7 [mm]
Maximales Schnittmoment: 2 bis 3,4 [Nm].
Input-Output-Verhältnis: I/O = 1/3,8

Bemerkung:

Alles sollen die Schrauben von Festmachen nach den
in der unten genannten Tabelle(Bild)
angegebenen(gezeigten) Paaren gepresst sein.

Qualität standard : 8.8

Spannmoment, das für Schraube empfohlen ist und rausschmeißen

Durchmesser	Spannmoment [Nm]			
	Klasse 5.8	Klasse 8.8	Klasse 10.9	Klasse 12.9
M2	0.22	0.35	0.49	0.58
M3	0.77	1.2	1.7	2.1
M4	1.8	2.9	4	4.9
M5	3.6	5.7	8.1	9.7
M6	6.1	9.8	14	17
M8	15	24	33	40

NOTE: niemals, den Werkzeughalter mit
leeren Lagen benutzen.

